

Incubateurs réfrigérés

56 à 749 litres



- ▶ convection forcée
- ▶ régulateur-programmateur
- ▶ version tout inox, intérieur et extérieur



version standard :
intérieur inox,
extérieur acier peint



version tout inox :
intérieur inox,
extérieur inox



Nouvelle génération d'incubateurs réfrigérés

- **excellente homogénéité de température**
- retour rapide de la température programmée après ouverture de la porte
- **parfaite isolation thermique**
- porte pleine avec serrure 2 clés
- porte interne vitrée
- plateaux en fil d'acier inox
- modèle à convection forcée par ventilateur intégré automatique
- **clapet d'aération motorisé réglable directement sur le panneau de commande**
- arrêt automatique du ventilateur en fin de cycle
- **caisson intérieur en acier inox anti-acide DIN 1.4301 AISI 304**
- dégivrage automatique à lancement manuel : à effectuer à vide, température maintenue entre +20 et +30°C
- **alarmes visuelles et sonores** en cas de défaillance de la sonde de température, de l'alimentation électrique avec reprise automatique du programme après rétablissement, de dépassement de température
- alarme d'ouverture de porte
- horloge temps réel
- caisson intérieur en inox, extérieur (toit et panneaux latéraux) en inox, fond et panneau arrière en acier zingué
- modèles 400 et 750 litres avec roulettes
- module d'enregistrement et de transfert vers un PC des données de température (câble RS232 sur demande)
- passage de câble Ø 30 mm, paroi gauche

Gamme EKX avec régulateur-programmateur électronique type "Standard"



- **température : 0 à +70°C / -10 à +70°C** avec surpuissance de froid
- régulateur-programmateur électronique de température, résolution 0,1°C - 1 min
- **écran graphique LCD**, touches de clavier rétroéclairées, navigation facile par icônes
- **sécurité de température classe 2.0** (3.3 en option)
- **interfaces USB et RS232** : transfert des données sur PC, logiciel ELT et câble en option (voir page 43)
- **programmation** : 3 programmes x 6 segments avec fonctions enchaînement, cycles, démarrage différé réglable de 1 min à 100 h
- **pour chaque segment de programme**, programmation
 - des temps de montée et descente en température,
 - de la température pendant un temps programmable de 1 min à 999 h,
 - de la puissance de la ventilation de 10 à 100 %
- enregistrement et rappel à l'écran pendant le programme : température min. / max. / moyenne (mémoire effacée à chaque nouveau cycle)

Gamme EKY avec régulateur-programmateur électronique type "TOP" et écran tactile



interface USB sur panneau frontal

mêmes caractéristiques que la gamme EKX, mais avec fonctions supplémentaires :

- **gamme T°C : 0 à +100°C / -10 à +100°C** avec surpuissance de froid
- **écran graphique tactile LCD couleur**
- **sécurité de température classe 3.3**
- mémorisation des données et rappel à l'écran sous forme de tableaux ou de graphiques
- **programmateur** : 5 programmes x 9 segments (fonctions enchaînement et cycles)
- **BPL** : accès par identifiant et mot de passe, compte administrateur etc.
- **interface éthernet, réseau local et protocole IP** : connexion directe au réseau local, contrôle et récupération des données par le réseau local ou via Internet avec logiciel IPELT : description complète page 45

capacité utile	56 litres	112 litres	245 litres	424 litres	749 litres
homogénéité à 37°C	±0,4°C	±0,6°C	±0,3°C	±0,3°C	±0,3°C
stabilité à 37°C	±0,2°C	±0,2°C	±0,2°C	±0,2°C	±0,2°C
dimensions internes (lxpxh)	395 x p360 x h395 mm	460 x p450 x h540 mm	600 x p510 x h800 mm	800 x p510 x h1040 mm	1040 x p600 x h1200 mm
nombre de portes	1 porte	1 porte	2 portes	2 portes	2 portes
nombre de plateaux livrés / max.	2 / 5 plateaux	2 / 7 plateaux	3 / 10 plateaux	3 / 14 plateaux	5 / 16 plateaux
charge max. par plateau / totale	10 kg / 40 kg	10 kg / 60 kg	10 kg / 90 kg	10 kg / 120 kg	10 kg / 140 kg
poids total à vide	69 kg	90 kg	140 kg	185 kg	275 kg
dimensions externes (lxpxh)	590 x 560 x h950 mm	650 x 650 x h1095 mm	815 x 710 x h1420 mm	1015 x 710 x h1750 mm	1255 x 810 x h1900 mm
puissance max. / alimentation	400 W / 230 V	400 W / 230 V	800 W / 230 V	1200 W / 230 V	1800 W / 230 V
▼ gamme EKX - régulateur-programmateur de type "standard"					
température	0 à +70°C	0 à +70°C	0 à +70°C	0 à +70°C	0 à +70°C
temp. avec option surpuissance de froid	-10 à +70°C	-10 à +70°C	-10 à +70°C	-10 à +70°C	-10 à +70°C
Incubateurs standard	EKX53A	EKX115A	EKX240A	EKX400A	EKX750A
Incubateurs tout inox	EKX53B	EKX115B	EKX240B	EKX400B	EKX750B
▼ gamme EKY - régulateur-programmateur de type "TOP"					
température	0 à +100°C	0 à +100°C	0 à +100°C	0 à +100°C	0 à +100°C
temp. avec option surpuissance de froid	-10 à +100°C	-10 à +100°C	-10 à +100°C	-10 à +100°C	-10 à +100°C
Incubateurs standard	EKY53A	EKY115A	EKY240A	EKY400A	EKY750A
Incubateurs tout inox	EKY53B	EKY115B	EKY240B	EKY400B	EKY750B
▼ options et accessoires					
accessoires pour gammes EKX et EKY					
surpuissance de froid (-10°C)	EKX53010	EKX115010	EKX240010	EKX400010	EKX750010
dégivrage automatique	EKX53021	EKX115021	EKX240021	EKX400021	EKX750021
porte extérieure avec hublot	EKX53012	EKX115012	EKX240012	EKX400012	EKX750012
plateau fil acier supplémentaire	EKX53013	EKX115013	EKX240013	EKX400013	EKX750013
plateau perforé	EKX53014	EKX115014	EKX240014	EKX400014	EKX750014
caisson renforcé	-	-	EKX240015	EKX400015	EKX750015
plateau renforcé	EKX53016	EKX115016	EKX240016	EKX400016	EKX750016
roulettes	EKX53018	EKX115018	EKX240018	incluses	incluses
support avec roulettes	EKX53019	EKX115019	EKX240019	-	-
option éclairage simulation jour / nuit pour la gamme EKX					
lampes insérées dans la porte	EKX53003	EKX11504	EKX24006	EKX40006	EKX75007
lampes insérées dans le plafond	EKX53001	EKX11502	-	-	-
option éclairage simulation jour / nuit pour la gamme EKY					
1 panneau horizontal sous plafond	-	EHX11531	EHX24031	EHX40031	EHX75031
1 panneau sous plafond + 1 intermédiaire	-	-	EHX24032	EHX40032	EHX75032
1 panneau sous plafond + 2 intermédiaires	-	-	-	-	EHX75033

Accessoires et options pour gammes EKX et EKY

Option éclairage photo-périodique pour simulation jour / nuit

- programmation éclairage "jour" / "nuit"
- gamme de température (avec option de surpuissance de froid) :
"nuit" : -10°C à +60°C / "jour" : +10°C à +50°C
- couleur de l'éclairage type 840 "lumière du jour" en standard (4000 K), autres couleurs sur demande
- incubateurs réfrigérés gamme EKX : éclairage par 5 à 10 tubes fluo placés verticalement dans la contre-porte ou 2 à 3 tubes fluo placés horizontalement dans le plafond du caisson, intensité lumineuse non réglable
- incubateurs réfrigérés gamme EKY : éclairage par panneaux de tubes fluo placés horizontalement dans le plafond du caisson et, éventuellement, sous 1 à 2 plateaux intermédiaires, intensité lumineuse réglable

Accessoires spécifiques (voir tableau ci-dessus)

- surpuissance de froid : gamme de température abaissée à -10°C
- porte extérieure avec hublot
- plateaux supplémentaires
- caisson renforcé (245 à 749 litres) : charge totale jusqu'à 300 kg, livré avec 3 plateaux inox renforcés, charge max. par plateau 100 kg, plateaux renforcés supplémentaires en option
- plateaux renforcés sans caisson renforcé (modèles 56 et 112 litres) : 50 kg par plateau max
- roulettes Ø75 mm, support avec roulettes Ø 80 mm

Autres options

(voir tableau page 42)

- prise interne 230 V - IP44
- éclairage intérieur
- passages de câble
- compteur d'ouvertures de porte
- sécurité de température classe 3.3 (pour gamme EKX)
- interface RS422, RS485
- câbles RS232, RS422, RS485, USB
- logiciel d'acquisition et de traitement des données EBX2000
- imprimante standard et thermique
- certificat d'étalonnage de T°C et cartographies : voir page 59

Options et accessoires pour incubateurs gammes ER - EK - EH



Prise - éclairage interne

- 1 prise interne 230 V, IP44 (température max. dans la chambre limitée à +70°C) ; pour modèle double cuve, une prise par cuve
- 2 éclairage intérieur : 1 point de lumière par tube fluo, pour modèle double cuve, prévoir un éclairage par cuve

Serrures

- 3 serrure avec 2 clés (non compatible avec porte extérieure en verre ou porte à hublot)

Alarmes et sécurités

- 5 compteur d'ouverture de porte : comptage du nombre d'ouverture de porte lorsqu'un programme est en cours ; pour modèle double cuve, prévoir un compteur par cuve
- 6 sécurité de température 3.3 : en cas de sur-chauffe / sous-chauffe, extinction du thermostat, arrêt du programme, alarmes sonore et visuelle, reprise du programme **automatique** lorsque la température est à nouveau normale
- 7 **centrale de mesure des températures avec 2 capteurs Pt100** : permet le contrôle de deux compartiments simultanément et indépendamment, la surveillance (jusqu'à 2000 mesures en mémoire, limites haute et basse de température) et la transmission d'une alarme par SMS sans PC ni logiciel (possibilité de télécharger les données enregistrées sur un PC grâce au logiciel ELT)

Capteurs de mesure

- 8 canal de mesure de température supplémentaire avec capteur Pt100 intégré à la cuve, les valeurs s'affichent à l'écran
- 9 mesure de l'humidité : capteur intégré à la cuve permettant de mesurer l'humidité et d'afficher la mesure sur l'écran

Filtres

- 10 filtre HEPA, qualité de l'air classe 100, permet de filtrer plus de 99 % des particules < 0,3 µm, filtre micrométrique selon norme EN 1822, à remplacer toutes les 3000 heures d'utilisation

Interfaces, convertisseurs

- 11 interface RS422, RS485 : convertisseur RS232 vers RS422 ou RS485 ; pour modèle double cuve, prévoir une interface par cuve

- 12 câbles RS232, RS422, RS485
- 13 câble USB
- 14 **logiciel ELT** pour l'acquisition et le traitement des données de température et d'humidité sur PC connecté à l'interface RS232 de l'étuve (description complète page 43)
- 15 imprimante standard ou thermique à connecter via un câble RS232 (pour modèle double cuve, prévoir une interface par cuve)

Passages de câble

- 16 passages de câble sur le côté gauche en haut à gauche de l'appareil avec obturateur en silicone ; pour modèle double cuve, prévoir un passage par cuve



1 prise interne 230 V



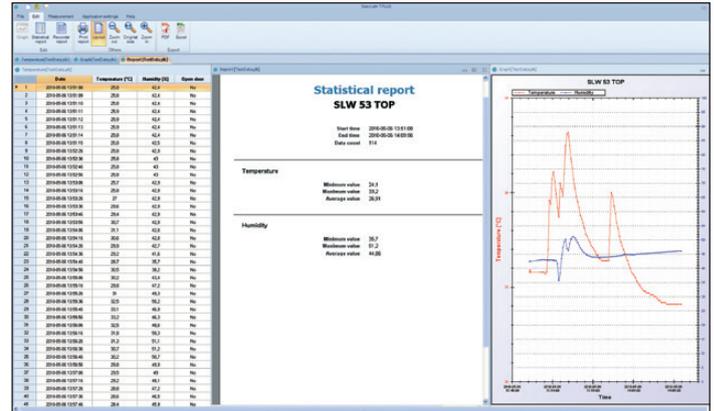
3 serrure de porte



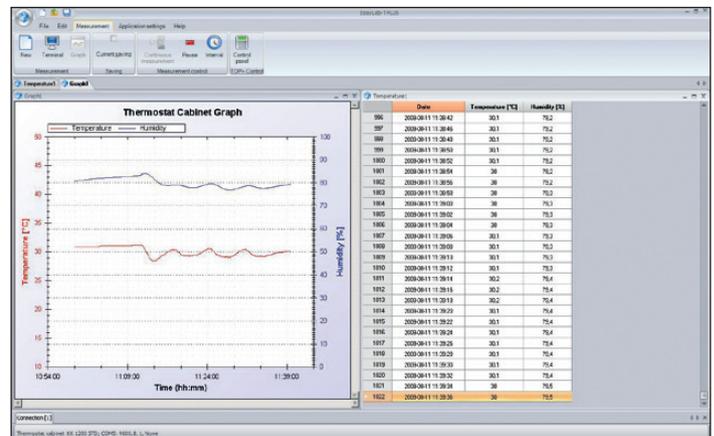
7 centrale de surveillance

	rep.	ERX / ERY	EKX	EKY	EHX / EHY	référence	Prix HT
prise 230 V et éclairage intérieur							
prise interne 230 V	1	•	•	•	•	ERX1020	
éclairage intérieur	2	de série	•	•	•	ERX1021	
serrure de porte							
serrure de porte	3	•	•	•	•	ERX1030	
alarmes et sécurité							
compteur ouv. porte	5	•	•	•	•	ERX1041	
sécurité de température 3.3	6	•	•			ERX1053	
centrale de surveillance et d'alarme	7	•	•	•	•	ERX1054	
canaux de mesure supplémentaires							
canal de température supplémentaire	8		•	•	•	ERX1060	
canal de mesure %HR	9		•	•	•	ERX1061	
filtre HEPA							
filtre HEPA	10				•	ERX1070	
interfaces - câbles - logiciel - imprimantes							
interface RS422	11	•	•	•	•	ERX1080	
interface RS485	11	•	•	•	•	ERX1081	
câble RS232	12	•	•	•	•	ERX1082	
câble RS422	12	•	•	•	•	ERX1083	
câble RS485	12	•	•	•	•	ERX1084	
câble USB	13	•	•	•	•	ERX1088	
logiciel ELT (acquisition et traitement)	14	•	•	•	•	EBX2000	
imprimante standard	15	•	•	•	•	EBX1001	
imprimante thermique	15	•	•	•	•	EBX1002	
passages de câble							
Ø 9 mm gauche	16		•	•		ERX1090	
Ø 10 mm gauche	16	•			•	ERX1091	
Ø 18 mm gauche	16		•	•		ERX1092	
Ø 20 mm gauche	16	•			•	ERX1093	
Ø 37 mm gauche	16		•	•		ERX1094	
Ø 40 mm gauche	16	•			•	ERX1095	

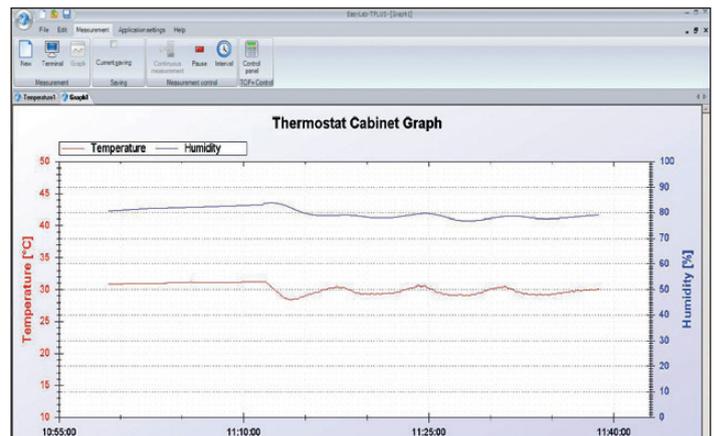
Logiciel ELT Easy Lab Professional : acquisition et traitement des données de température et d'humidité



Rapport avec tableau des valeurs mesurées et graphe



Visualisation simultanée du graphe et des valeurs



Graphique de mesure de la température et de l'humidité

Le logiciel ELT convient pour tous les modèles suivants

- **EBX/EBY** : étuves bactériologiques, page 8
- **ELX/ELY** : étuves de laboratoire page 14
- **EPX / EPY** : incubateurs réfrigérés, page 30
- **ERX/ERY** : incubateurs réfrigérés, page 32
- **EKX/EKY** : incubateurs réfrigérés page 36
- **EHX/EHY** : chambres climatiques à humidité contrôlée, page 38

- **acquisition en temps différé** : les données de température, d'humidité et d'horodatage préalablement sauvegardées et enregistrées dans un fichier spécifique sont chargées dans le logiciel
- **acquisition en temps différé par clé USB** : les étuves équipées du régulateur de température type "TOP" sont munies d'une prise USB, une simple clé USB permet de récupérer les données dans un fichier, puis de procéder à l'analyse des données en chargeant le fichier dans le logiciel

Fonctions

ELT - Logiciel d'acquisition et de traitement des données de température et d'humidité

- le logiciel ELT, disponible en option, permet l'acquisition, l'enregistrement et le traitement des données de température et d'humidité d'une étuve
- le logiciel est installé sur un PC sous Windows®, le PC est connecté à l'étuve à travers l'interface RS232 grâce à un câble RS232
- le logiciel ELT ne permet pas de prendre le contrôle de l'appareil, il ne permet donc pas de régler ou de programmer l'étuve, l'incubateur ou la chambre climatique
- seuls les modèles équipés du régulateur-programmateur type TOP peuvent être pilotés et programmés à partir d'un PC via intranet et internet (voir page 44)

Acquisitions des données

- **acquisition en temps réel** : les données sont transmises au PC et visualisées en temps réel, les données peuvent être enregistrées et sauvegardées dans un fichier

- sélection du canal à mesurer : étuve ou capteur PT100 supplémentaire
- lecture, sauvegarde et enregistrement des fichiers
- fonction acquisition en continu, paramétrage de l'interface et de la fréquence d'acquisition
- fonction alarmes : 3 canaux (température, humidité, canal température supplémentaire), fonction Min et Max pour chaque canal
- présentation en tableau et/ou graphiques
- fonctions graphiques avancées : copie et enregistrement du graphique (formats jpg, tif, emf, png), mise en page, impression, affichage des valeurs, zoom, paramétrage des axes etc.
- édition sous forme de rapport graphique, statistiques ou des données enregistrées "au fil de l'eau" (T°, humidité, temps, date)
- enregistrement et sauvegarde des données format Excel®, OpenOffice®, ou texte
- gestion de données générées par une sonde de température PT100 supplémentaire

référence

EBX2000 Logiciel ELT EasyLab Professional

Prix HT

Régulateur électronique type TOP avec écran tactile couleur



- ▶ écran couleur tactile LCD 5,7"
- ▶ interface conviviale et intuitive
- ▶ programmation sur écran tactile ou via PC (intranet et internet)
- ▶ pas de câblage supplémentaire : utilisez le réseau local standard existant (éthernet - prises RJ45)
- ▶ gestion des données, fonctions BPL, sauvegardes et archivages
- ▶ connexion éthernet pour pilotage, contrôle à distance via intranet ou internet (IP)

Le régulateur-programmateur TOP équipe tous les modèles suivants :

- EBY : étuves bactériologiques, page 8
- ELY : étuves de laboratoire, page 14
- EPY : incubateurs réfrigérés, page 30
- ERY : incubateurs réfrigérés, page 32
- EKY : incubateurs réfrigérés page 36
- EHY : chambres climatiques à humidité contrôlée, page 38

Régulateur-programmateur électronique avec écran tactile LCD couleur

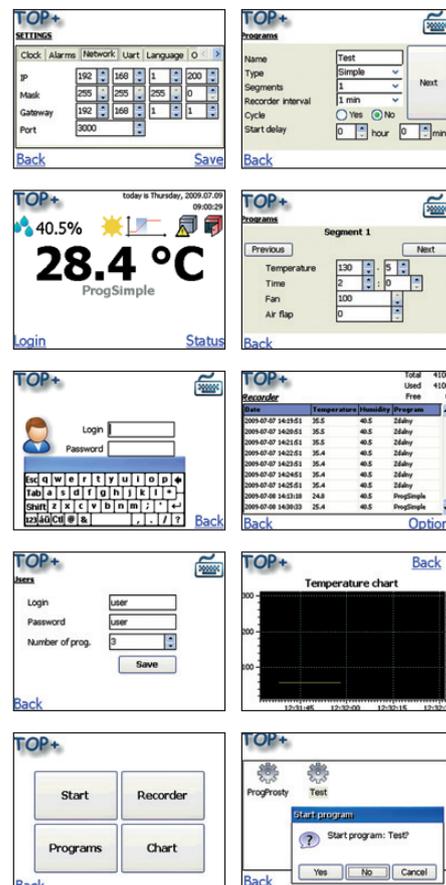
- régulateur-programmateur électronique de température et d'humidité, résolutions 0,1 °C, 1% HR, 1 min
- écran graphique tactile LCD couleur
- fonctions d'administrateur pour gérer les comptes et accès utilisateurs, accès contrôlés par login et mot de passe
- mémorisation des données et rappel à l'écran sous forme de tableaux ou de graphiques
- démarrage différé réglable de 1 min à 100 h
- **programmateur 5 programmes x 9 segments** (fonctions enchaînement et cycles)
- **pour chaque segment de programme :**
 - programmation des temps de montée et descente en température
 - programmation de la température pendant un temps programmable de 1 min à 999 h
 - programmation de la puissance de la ventilation de 10 à 100 %
 - programmation du clapet d'aération motorisé



- **BPL** : accès par identifiant et mot de passe, compte administrateur, fonction auto-contrôle, mémorisation de 5 programmes utilisateur, mémorisation des mesures avec possibilité d'afficher les valeurs en tableau ou graphes, possibilité de sauvegarder les mesures sur mémoire externe via le port USB
- interface RS232 pour transfert des données sur PC, avec le logiciel ELT (logiciel ELT et câble en option) : voir page 43
- **interface USB** : placée sur la plaque frontale, connexion support de mémoire externe (clé USB ou disque dur externe), pour mémorisation directe des données enregistrées sous forme d'un fichier pour lecture et interprétation sur le logiciel ELT

Interface éthernet - protocole IP (RJ45)

- **interface éthernet** : les régulateurs type TOP sont équipés d'une interface éthernet pour une connexion directe au réseau local (prise RJ45) permettant le contrôle de l'appareil et la récupération des données par le réseau local ou via Internet (protocole IP - Internet Protocol) avec le logiciel IPELT (page 45)
- **pilotage par intranet ou internet** : le module régulateur est équipé d'une interface éthernet, d'une carte réseau intégrée et d'un serveur Web embarqué, le module de régulation et de programmation devient ainsi accessible à travers le protocole IP (Internet Protocol) soit en intranet (réseau local - LAN) soit par internet (WAN)



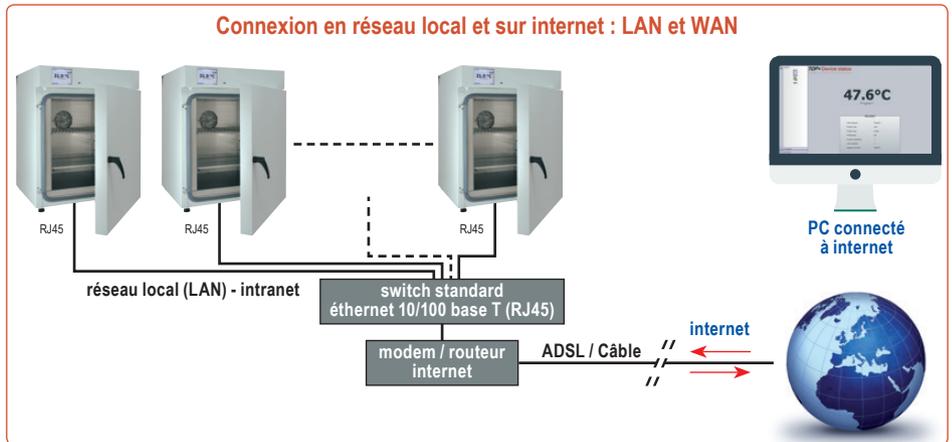
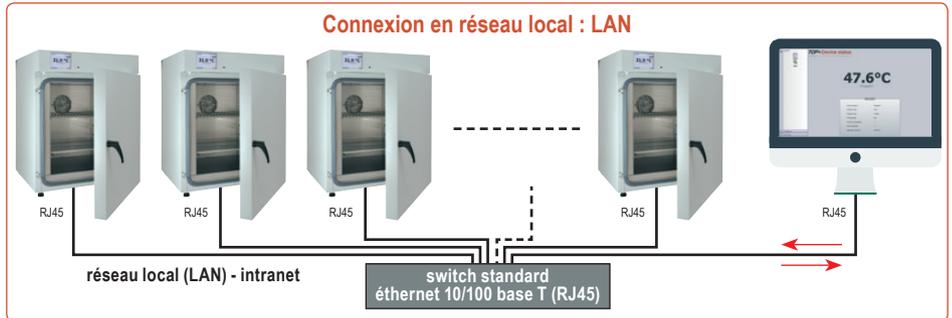
Logiciel IPELT : prenez le contrôle intégral d'une ou de plusieurs étuves en intranet (réseau local - LAN) ou à distance via internet (WAN)

► pour le contrôle des appareils équipés du régulateur TOP



IPELT - Logiciel de pilotage, de programmation et de récupération des données

- les étuves et incubateurs équipés du régulateur type "TOP" sont livrés avec le logiciel spécifique IPELT qui permet de régler, programmer l'appareil à distance, et de récupérer les données de température, d'humidité et d'horodatage
- IPELT est un logiciel pour PC sous Windows®
- IPELT permet de prendre le contrôle de l'appareil à distance, toutes les fonctions de réglage et de programmation sont disponibles
- connexion en réseau local LAN
- connexion pour accès à distance à travers Internet (WAN)



liste des programmes



programmation



graphique en temps réel



sélection du programme



affichage en temps réel

Date	Program	Température	Humidité	Open door
4071	2008-07-09 14:00:00	32.0	45.5	No
4072	2008-07-09 14:05:00	32.0	45.5	No
4073	2008-07-09 14:10:00	32.0	45.5	No
4074	2008-07-09 14:15:00	32.0	45.5	No
4075	2008-07-09 14:20:00	32.0	45.5	No
4076	2008-07-09 14:25:00	32.0	45.5	No
4077	2008-07-09 14:30:00	32.0	45.5	No
4078	2008-07-09 14:35:00	32.0	45.5	No
4079	2008-07-09 14:40:00	32.0	45.5	No
4080	2008-07-09 14:45:00	32.0	45.5	No
4081	2008-07-09 14:50:00	32.0	45.5	No
4082	2008-07-09 14:55:00	32.0	45.5	No
4083	2008-07-09 15:00:00	32.0	45.5	No
4084	2008-07-09 15:05:00	32.0	45.5	No
4085	2008-07-09 15:10:00	32.0	45.5	No
4086	2008-07-09 15:15:00	32.0	45.5	No
4087	2008-07-09 15:20:00	32.0	45.5	No
4088	2008-07-09 15:25:00	32.0	45.5	No
4089	2008-07-09 15:30:00	32.0	45.5	No
4090	2008-07-09 15:35:00	32.0	45.5	No
4091	2008-07-09 15:40:00	32.0	45.5	No
4092	2008-07-09 15:45:00	32.0	45.5	No
4093	2008-07-09 15:50:00	32.0	45.5	No
4094	2008-07-09 15:55:00	32.0	45.5	No
4095	2008-07-09 16:00:00	32.0	45.5	No
4096	2008-07-09 16:05:00	32.0	45.5	No
4097	2008-07-09 16:10:00	32.0	45.5	No
4098	2008-07-09 16:15:00	32.0	45.5	No
4099	2008-07-09 16:20:00	32.0	45.5	No
4100	2008-07-09 16:25:00	32.0	45.5	No
4101	2008-07-09 16:30:00	32.0	45.5	No
4102	2008-07-09 16:35:00	32.0	45.5	No
4103	2008-07-09 16:40:00	32.0	45.5	No
4104	2008-07-09 16:45:00	32.0	45.5	No
4105	2008-07-09 16:50:00	32.0	45.5	No
4106	2008-07-09 16:55:00	32.0	45.5	No
4107	2008-07-09 17:00:00	32.0	45.5	No
4108	2008-07-09 17:05:00	32.0	45.5	No
4109	2008-07-09 17:10:00	32.0	45.5	No
4110	2008-07-09 17:15:00	32.0	45.5	No
4111	2008-07-09 17:20:00	32.0	45.5	No
4112	2008-07-09 17:25:00	32.0	45.5	No
4113	2008-07-09 17:30:00	32.0	45.5	No
4114	2008-07-09 17:35:00	32.0	45.5	No
4115	2008-07-09 17:40:00	32.0	45.5	No
4116	2008-07-09 17:45:00	32.0	45.5	No
4117	2008-07-09 17:50:00	32.0	45.5	No
4118	2008-07-09 17:55:00	32.0	45.5	No
4119	2008-07-09 18:00:00	32.0	45.5	No
4120	2008-07-09 18:05:00	32.0	45.5	No
4121	2008-07-09 18:10:00	32.0	45.5	No
4122	2008-07-09 18:15:00	32.0	45.5	No
4123	2008-07-09 18:20:00	32.0	45.5	No
4124	2008-07-09 18:25:00	32.0	45.5	No
4125	2008-07-09 18:30:00	32.0	45.5	No
4126	2008-07-09 18:35:00	32.0	45.5	No
4127	2008-07-09 18:40:00	32.0	45.5	No
4128	2008-07-09 18:45:00	32.0	45.5	No
4129	2008-07-09 18:50:00	32.0	45.5	No
4130	2008-07-09 18:55:00	32.0	45.5	No
4131	2008-07-09 19:00:00	32.0	45.5	No
4132	2008-07-09 19:05:00	32.0	45.5	No
4133	2008-07-09 19:10:00	32.0	45.5	No
4134	2008-07-09 19:15:00	32.0	45.5	No
4135	2008-07-09 19:20:00	32.0	45.5	No
4136	2008-07-09 19:25:00	32.0	45.5	No
4137	2008-07-09 19:30:00	32.0	45.5	No
4138	2008-07-09 19:35:00	32.0	45.5	No
4139	2008-07-09 19:40:00	32.0	45.5	No
4140	2008-07-09 19:45:00	32.0	45.5	No
4141	2008-07-09 19:50:00	32.0	45.5	No
4142	2008-07-09 19:55:00	32.0	45.5	No
4143	2008-07-09 20:00:00	32.0	45.5	No
4144	2008-07-09 20:05:00	32.0	45.5	No
4145	2008-07-09 20:10:00	32.0	45.5	No
4146	2008-07-09 20:15:00	32.0	45.5	No
4147	2008-07-09 20:20:00	32.0	45.5	No
4148	2008-07-09 20:25:00	32.0	45.5	No
4149	2008-07-09 20:30:00	32.0	45.5	No
4150	2008-07-09 20:35:00	32.0	45.5	No
4151	2008-07-09 20:40:00	32.0	45.5	No
4152	2008-07-09 20:45:00	32.0	45.5	No
4153	2008-07-09 20:50:00	32.0	45.5	No
4154	2008-07-09 20:55:00	32.0	45.5	No
4155	2008-07-09 21:00:00	32.0	45.5	No
4156	2008-07-09 21:05:00	32.0	45.5	No
4157	2008-07-09 21:10:00	32.0	45.5	No
4158	2008-07-09 21:15:00	32.0	45.5	No
4159	2008-07-09 21:20:00	32.0	45.5	No
4160	2008-07-09 21:25:00	32.0	45.5	No
4161	2008-07-09 21:30:00	32.0	45.5	No
4162	2008-07-09 21:35:00	32.0	45.5	No
4163	2008-07-09 21:40:00	32.0	45.5	No
4164	2008-07-09 21:45:00	32.0	45.5	No
4165	2008-07-09 21:50:00	32.0	45.5	No
4166	2008-07-09 21:55:00	32.0	45.5	No
4167	2008-07-09 22:00:00	32.0	45.5	No
4168	2008-07-09 22:05:00	32.0	45.5	No
4169	2008-07-09 22:10:00	32.0	45.5	No
4170	2008-07-09 22:15:00	32.0	45.5	No
4171	2008-07-09 22:20:00	32.0	45.5	No
4172	2008-07-09 22:25:00	32.0	45.5	No
4173	2008-07-09 22:30:00	32.0	45.5	No
4174	2008-07-09 22:35:00	32.0	45.5	No
4175	2008-07-09 22:40:00	32.0	45.5	No
4176	2008-07-09 22:45:00	32.0	45.5	No
4177	2008-07-09 22:50:00	32.0	45.5	No
4178	2008-07-09 22:55:00	32.0	45.5	No
4179	2008-07-09 23:00:00	32.0	45.5	No
4180	2008-07-09 23:05:00	32.0	45.5	No
4181	2008-07-09 23:10:00	32.0	45.5	No
4182	2008-07-09 23:15:00	32.0	45.5	No
4183	2008-07-09 23:20:00	32.0	45.5	No
4184	2008-07-09 23:25:00	32.0	45.5	No
4185	2008-07-09 23:30:00	32.0	45.5	No
4186	2008-07-09 23:35:00	32.0	45.5	No
4187	2008-07-09 23:40:00	32.0	45.5	No
4188	2008-07-09 23:45:00	32.0	45.5	No
4189	2008-07-09 23:50:00	32.0	45.5	No
4190	2008-07-09 23:55:00	32.0	45.5	No
4191	2008-07-09 00:00:00	32.0	45.5	No

tableau des mesures